

第四屆深水埗區議會  
關注貧窮問題及少數族裔工作小組  
第十七次會議紀要

日期：二零一四年十一月十八日(星期二)

時間：上午九時三十分

地點：深水埗區議會會議室

出席者：

主席

黃頌良博士

委員

陳偉明先生，MH

劉佩玉女士

李詠民先生

沈少雄先生

工作小組委員

歐陽國緯先生

鄭健忠先生

張德明先生

鄒碧紅女士

朱麗英女士

方富正先生

龍緯紋先生

香紫珊女士

羅佩文女士

梁綺華女士

李天倫先生

李美愛女士

李倩婷女士

伍苑貞女士

施麗珊女士

鄧妙玲女士

唐文標先生

徐佩玲女士

杜雪荔女士  
黃國基先生  
黃慧賢女士  
黃婉薇女士  
黃玉蘭女士  
陳穎翎女士 代楊可欣女士  
楊媚女士  
楊愛媚女士  
余秀珠女士

列席者：

鄧志英先生	社會福利署社會工作主任 1(策劃及統籌)(深水埗區)
吳淑綿女士	深水埗民政事務處聯絡組高級聯絡主任 3
何燕京女士	深水埗民政事務處聯絡組主管(東)
冼學良先生	僱員再培訓局傳媒及對外事務經理
趙淑君女士	僱員再培訓局培訓顧問
林志光先生	僱員再培訓局培訓顧問

秘書

朱麗儀女士 深水埗民政事務處行政主任(區議會)3

因事未能出席者：

工作小組委員

鄭元豪先生  
郭廣輝先生  
馬若儂女士  
楊冰梅女士

缺席者：

委員

鄭泳舜先生  
韋海英女士  
關健女士  
郭廣輝先生  
李志雄先生  
吳翠萍女士  
鄧嫦娥女士  
刁廣浩先生  
徐容輝先生

開會詞

主席歡迎委員出席會議。

1. 工作小組接納鄭元豪先生、郭廣輝先生、馬若儂女士及楊冰梅女士的告假申請。

議程第一項：通過第十六次會議紀要初稿

2. 工作小組通過會議紀要。

議程第二項：專題簡介 - 僱員再培訓局

3. 趙淑芬女士以投影片輔助機構背景、服務對象、課程內容及申請方法。

4. 歐陽國緯先生表示，其機構過往曾向活動參加者介紹僱員再培訓局的課程。他查詢僱員再培訓局過去一年曾開辦多少相關課程，以及少數族裔人士完成課程後的就業情況。

5. 余秀珠女士建議僱員再培訓局主動走進少數族裔社群，向他們介紹相關培訓資訊，亦可透過工作小組委員的代表機構協助宣傳。

6. 林志光先生回應表示，(i)機構不時向以少數族裔為服務對象的機構推介相關課程；(ii)有為少數族裔提供個人培訓顧問服務；(iii)機構亦於少數族裔人士經常閱讀的報章刊登廣告，並於機構網頁提供不同語言選擇，以助少數族裔人士了解課程詳情；(iv)希望各委員協助轉介有需要的少數族裔人士；(v)地區導賞團有助相關人士認識培訓課程內容及種類等的資訊。

7. 趙淑芬女士補充表示，二零一二至二零一三年度少數族裔完成課程後的就業率達 68%，而課程共有約 400 人報讀。

8. 林志光先生補充表示，少數族裔完成課程後的就業成功率與其他人士相若。
9. 龍緯汶先生查詢上述就業率的計算方法。
10. 趙淑芬女士回應表示，少數族裔人士報讀的並非全屬與就業掛鈎的課程，由於未有準備相關數據，故暫未能提供詳細的計算方式。
11. 主席總結表示，希望僱員再培訓局為本區的少數族裔人士提供更多培訓資訊，讓他們透過各項技能改善生活及融入社區。

#### 議程第三項：各策略小組工作匯報

##### i) 少數族裔策略工作小組

12. 歐陽國緯先生表示，(i)「書展自有黃金屋 2014」已於本年七月十八日順利完成；(ii)「我的社區、我的故事 2014」的公眾放影會將於二月底於石硤尾賽馬會創意藝術中心舉行，短片內容包括少數族裔人士的生活，以及本地義工與少數族裔人士相處後的經驗分享；(iii)相關主辦機構已遞交「社區文化交流暨導賞團及少數族裔敏銳度訓練課程 2014」的申請表；(iv)「技能增值及同伴同行計劃」將於本年度的活動加入親子元素；(v)「深水埗民族文化節」訂於二零一五年二月在區內的學校舉行。
13. 鄧妙玲女士補充表示，「技能增值及同伴同行計劃」除有少數族裔人士參與外，亦有一名本地婦女對縫紉工作坊有興趣，同時亦有幼兒照顧及烹飪等相關課程正值籌備階段。
14. 龍緯汶先生以投影片輔助介紹「社區文化交流暨導賞團及少數族裔敏銳度訓練課程 2014」的課程內容、目的及對象。
15. 主席補充表示，來年將計劃與李鄭屋官立小學合作，招

募更多少數族裔學生參與「書展自有黃金屋 2014」。

16. 委員知悉策略小組的匯報。

ii) 青少年工作策略工作小組

17. 朱麗英女士表示，「夢想・On Fire」及「語文・共融計劃」預計於本年十二月一日完成活動，下次會議將作詳細匯報。

18. 委員知悉策略小組的匯報。

iii) 家庭及婦女工作策略工作小組

19. 黃玉蘭女士簡述「就業展能 妍活精彩」相關課程及講座的收生情況及活動安排。

20. 劉佩玉女士表示，「2014 年全城清潔深水埗三無大廈公眾樓梯計劃」已於本月開始進行宣傳及推廣，並計劃於十二月八日舉行啟動禮，希望各委員踴躍支持。

21. 余秀珠女士表示，「新來港及本地婦女送暖行動 2014」將如期於二零一五年一月完成。

22. 委員知悉策略小組的匯報。

議程第四項：其他事項

i) 二零一五年工作小組會議日期時間表(關注貧窮問題及少數族裔工作小組文件 13/14)

23. 工作小組通過二零一五年工作小組會議日期時間表。

議程第五項：下次會議日期

24. 下次會議日期為二零一五年一月六日。

25. 會議於上午十時三十分結束。

深水埗民政事務處  
區議會秘書處  
二零一四年十二月